

30

RHYTHMI MUSICI PRO LUDIS AUTUMNALIBUS.

Musicalische
Verse
für
Das Trauerspiel
AETIUS.



CHORUS I.

Calumnia infidelitatis Miphibosetho Filio Jonathæ apud Davidem Regem graviter inflata. 2. Reg. 16.

Personæ. David Rex. Salomon. Simmaa. Sobab. Nathan, Filii Davidis minores. Siba, Miphibosethi Oeconomus. Comitatus Regis.

CHORUS.

Inclina aurem Domine,
Et in auxilium
Paucorum hominum
Adjutor fortis respice.
Esurientes & errantes
In solitudine,
Velociter in Te sperantes
Exaudi Domine.

- David.* O DEUS isto tempore
Ne derelinquas me!
Fac, non confundar, Domine;
Nam invocavi Te.
- Siba.* Rex vive
David. Quomodo tu ad me?
Siba. Quocunque ieris,
Ut Regem sequar te.
- David.* Quid sibi volunt hæc jumenta onerata?
Siba. Tuorum stant imperiis parata.

Aini serviant
Tuis domesticis,
Panes & palatæ
Tuis in prandium pueris,
Vinum ægrotis & languidis.

- David.* Ubi Miphiboseth Domini tui filius?
Quid taces?
- Siba.* Permitte,
Obsecro.
- David.* Effare, jubeo.
Siba. Homo perfidus
Remanit in Jerusalem
Abire videns me
Ad te
In solitudinem,
Et inter tripudia
Promens hæc cantica.



Der erste Chor.

Miphiboseth der Sohn des Jonathas wird bey dem König David fälschlich der Untreue angeklagte.

David. Salomon. Simmaa. Sobab. Nathan die jüngere Söhne des David. Siba, der Haushalter des Miphiboseth. Das Gefolge des Königs.

Chor des Gefolges.

Herr! neige doch dein Ohr zu unsrem Bitten,

Gieb diese kleine Schaar!

Und reiche uns in der Gefahr

O starker Helfer deine Hand,

Die wir vom Hunger matt mit ungewissen Schritten

Durch dieses öde Land

Des Feindes Räsen fliehen.

Wie lange wirst uns die gehoffte Hülff entziehen?

O Gott beschütze mich!

Zu diesen derben Unglückszeiten

Gerühe alle Schand, o Herr! von mir zu leiten,

Hülff; denn ich hoff auf dich.

Der König lebe

O Siba! Wie kommst du an dieses Ort?

Aldort,

Wo du mein König bist, wird meine Wohnstadt seyn.

Und wer führt diese Thier' in diese Wildnis ein?

Sie stehen zu deinem Dienste hier.

Es fodert die Gebühr,

Dass deine Knechte sich auf diese Esel sezen,

Für ihre Mittagskost gieb ihnen in der Noth

Was ich herbeigeführt, von Feigen oder Brod,

Die Kranke soll der Wein ergözen.

David. Und wo ist dann Miphiboseth? - - - -

Warum erstummest du?

Siba. Ach! höre gnädig mein Gebet,

Und las mir doch ein süßes Schweigen zu.

David. Nein, ich befiehle, dass man es mir nicht verhalte.

Siba. Ach! der Treuloseste blieb in der Stadt zurück,

Und pries sein holdes Geschick.

Ich sah, da ich von ihm gegangen bin,

Wie sein unermessner Sinn

Vor Lust und Freude wallte:

Za wie er in die Höhe sprang,

Und diese frohe Lieder sang.

Nova se brevi aperiet scena
Horridis belli tumultibus plena.
Pater in filium, natus in patrem,
Gener in generum, frater in fratrem
Uno pro solio
Dispari studio
Ibit, & cædibus polluet se.

2.

Gaudeo integrum regnum turbari.
Sæpe in turbido juvat piscari.
Retia pandam, captabo favores,
Traham antiquos in stirpem amores.
Israël hodie
Memor prosapiæ
Patris in regnum restituet me.

David. Quæ audio portenta?
Vox rue in lamenta!

Quid?
Miphiboseth *vas* quondam *perditum*.
Nunc maximum Davidis gaudium
In me rebellis fit?
Hic *census* pro *palatio*,
Pro *agro* *patris* *reddito*.
Hoc *symbolum* pro *regio*.
Convictu mihi sit?

2.

Vah!
Vah servum te! vah canem mortuum!
O nossem tunc hoc mendax labium,
Cum adorabas me!
Cur feci propter Jonatham
In te misericordiam?
At crederem perfidiam
De nato Jonathæ?

3.

Ah!

Ah Jonatha! dilecta anima!
Ah frater mi! ex fossa patriæ
Dolentem audi me.
Amare vellem filium.
Punire cogor perfidum,
Odisse ingratissimum,
Degenerem a te.

Welch ein Streit wird jetzt entstehen?
Was für Troubles wird man sehen,
Wenn der Vater seinem Kind,
Brüder Brüdern Feinde sind,
Und der Bürger grimme Wuth
Durch des feindlich Bürger Blut
Zu der Krone dringt?

2.

Wie erfreun mich zweene Kriege!

O daß ich der Dritte Siege.

Bringe ich dem Volke bey
Schöne Wort und Schmeicheley;
Kann es seyn, daß es mich liebt,
Mir des Vaters Würde giebt,
Und zum Reiche bringt.

David. O Schmerzerfülltes Klagen!
Ich kann so grosses Leyd stillschweigend nicht ertragen.

Was!

Miphiboseth! verworffenes Geschirr!
Und iho Davids grösste Freude!
Du sehnest dich nach meinem Throne?
Erhalt ich also dies zum wohl verdienten Lohn,
Das Tafel und Pallast bey mir
Dir offen stehen? mit also derben Leyde
Bezahltest du das dir zurückgestellte Gut?

2.

Wie?

Du bist mein Knecht? du bist ein todter Hund!
O kennst ich doch die Betrüge,
Da sich der Falsche vor mir neigte!
Warum bewog mich doch, daß ich Erbärnniß zeigte,
Des Vaters süßer Liebes Bund?
Wer glaubte doch, daß er so treulos lüge?
Er war des Jonathas, des treusten Freundes Blut.

3.

Ach!

Ach Jonathas! ach Bruder! ach mein Herz!
Stehe aus dem Morder auf, und höre
Mein Klagen an. Ich wollte lieben,
Wenn nicht der Untreu Hass mit harten Gegentrieben
Mich zwänge, daß gerechter Schmerz
Dein treulos Kind durch scharfe Rach verzehre.
Doch dein ist's nicht: es ist ein grause Natterbrut.

Salomon. Heu, iratus est Pater!
Periclitatur Miphiboseth frater.
Agite fratres,
Suscipimus fratris in nos patrocinium,
Sic postulat vera & mutua
Nos inter & Miphiboseth amicitia.
3. Fratres. Placet pium consilium.

Salomon. Da veniam, o pater!
David. Jam patrem exui.
4. Fratres. Miphiboseth est frater,
David. Erratis filii.
Salomon. Vocasti tumet filium.
David. Quam pænitet vocasse!
Simmaa. Te patrem sensit optimum.
David. Pro pudet sic amasse!
Ulciscar me.

2.

Salomon. Per Jonathæ amorem,
Simmaa. Per oris gratiam,
Sob. & Nath. Per Juventutis florem
4. Fratres. Concede veniam.
Salomon. Erraverit: est juvenis,
Errasse pœnitebit.
Simmaa. Purgabit culpam lacrymis.
Sob. & Nath. Gemitibus delebit.
David. Desinite.
David. Siba tua sint omnia,
(Hæc Regis est sententia)
Quæ fuerunt Miphiboseth.
Siba non jam Oeconomus,
Sed ipse Dominus
Sibi duntaxat serviet.
Siba. Quas tibi grates referam?
O ut inveniam coram te gratiam,
Qua me indignum ultimo
Servorum ponas numero!
Salomon. O Pater, quam acerba hæc sententia!
David. Hanc exigit justitia!

Salomon. Der Vater zürnet sehr.

Miphiboseth kommt in Gefahr.

Die Liebe, durch die er mit uns vereinigt war,
Mußt uns, o liebste Brüder, her,
Dass wir durch unser Beten
Ihn von dem angedrohten Unstern retten.

Die 3. Brüder. Der Rath ist gut. Wir beten.

Salom. O Vater halt die Rache ein.

David. Was? Ich soll noch sein Vater seyn?

Die 4. Brüder. Wir dürfen ihn ja unsren Bruder nennen.

David. Jetzt könnet ihr, daß ihr gefehlt, erkennen.

Salom. Du selbstest hast ihn deinen Sohn geheissen.

David. Es reuet mich, daß ichs gethan.

Simmaa. Er kann aus deinem Thun den Vaterssinn beweisen.

David. O Schand! daß in mir solche Liebe braun.
Ich muß mich rächen.

2.

Salom. Wir bitten durch des Vaters Liebe,

Simmaa. Durch seinen holden Rosen Mund.

Sob. und Nach. Durch seiner jungen Jahren Blüthe

Die 4. Brüder. Zeig ihm doch deine Güte.

Sal. Hab' er gefehlt: es sind der jungen Hieße Triebe.
Es kommt gewiß der Busse Stund.

Simmaa. Er wird die tolle That beweinen,

Sob. und Nach. Und sich bemühn die Schuld durch Seufzer abzuleinen.

David. Hört auf, umsonst zu sprechen.

David. Dies ist des Königs Willen:

Dir, Siba, soll ist alles zugehören,
Was hiebevor Miphiboseth besessen.
Dass dich in ruhiger Besitzung keine stören,
Mußt dich ein Knecht zu seyn vergessen,
Und ohne Furcht den Meister spielen.

Siba. Wie sehr, o König, thut sich deine Güte dar!

O daß ich nur bey dir in Gnaden stehe:
Und mich den mindesten aus deinen Dienern sehe!
Da ich solch eines Glücks bisher unwürdig war.

Sal. O Urtheil, das sehr hart!

David. Das die Gerechtigkeit mit dem Verdienste paart.

Est prima Regum regula
Severa cum justitia
Rebelles plectere.
Differre poenam longius,
Dum mali crescant viribus,
Non est clementiae.
Stipare latus regium
Corona fida militum
Est Proyidentiae.
Nutrire simul viperam,
Quæ furat in Rempublicam,
Est ipsam perdere.

Siba. Fideles Socii;
Precemur Numen propitium,
Ut diu nobis
Servet Regem optimum.

CHORUS.

Magne DEUS, si moerentis
Fidæ gentis
Tangit te miseria.
Regis manum fac potentem,
Imminentem
Contra hostem robora.
Præbe te Davidi murum,
Et securum
Fac a falsis fratribus.
Nomen David propagetur,
Adoretur
Cunctis a rebellibus.

CHORUS II.

Eadem feliciter depulsa. 2. Reg. 19.
Personæ. David. Miphiboseth. Salomon. Simmaa. Sobab. Nathan.
Comitatus Regis & Miphibosethi.

CHORUS.

Solyma surge prostrata
Per civium fata.
Jacet extincta rebellium fax.
Gaudie, o Israël, gaudie,
Et tibi applaude.
Grata cum Rege revertitur pax.

Miles.

Das erst Gesetz der Könige
Bestrafst die Rebellen.
Nach schärffester Gerechtigkeit,
Und ehe nicht dem Ubel wehren,
Bis daß sich seine Kräften mehren,
Ist keine Güte.
Mit einer treuen Krieger Schaar
Die Könige umgeben
Ist nach der Vorsicht Willen leben.
Jedoch, wenn man die Viper auferzieht,
Die man dem Staate schädlich sieht,
So stürzt man diesen in Gefahr.

Siba.

O ihr Getreue!
Wir rufen jetzt den Allerhöchsten an,
Dass er, wie er bisher gethan,
Uns lange durch das Wohl des Königs noch erfreue.

Chor des Gefolges.

Herr des Himmels und der Erde!
Wenn dich dieses Drangsal röhret,
Das dein treues Volk verwirret,
Dämpfe unsrer Feinde Pracht,
Gieb, daß wider ihre Macht
David's Hand gestärket werde.
Sei des Königs bestes Schloss
Wider falscher Brüder List.
Mache seinen Namen groß.
Gieb, daß sich der grossen Reihe,
Deren Sinn jetzt feindlich ist,
Ihm zum Dienste weyhe.

Der zweyte Chor.

Aber unschuldig befunden.

Personen. David. Miphibosech. Salomon. Simmaa. Sobab.
Nathan. Das Gefolge Davids und Miphibosechs.

Chor Des Gefolges Davids.

Jerusalem zieh deine Trauer ab,
Zu der der Bürger Fall dir Ursach gab,
Da der Rebellen Heer gestreckt zur Erde liegt.
O Israel sey wieder frisches Muths,
Dies foderet die Grösse jenes Guts,
Das dir des Königs, und des Friedens Rückkunst

Miles.

Rex! Miphiboseth
Cum Solymæis civibus
Occurrit tibi obvius,
Tuumque petit alloquium.

Salomon.

O lætum nuncium!

David.

Miphiboseth in occursum mihi?

Salomon.

Gaudeo,

David.

Et fratis in occursum propero.

Siste. - -

Tu illum huc adducito. - -

Miphiboseth, tu ultro ad me?

Quid suspicer

De te?

Miphiboseth. En servum Domini

Miphiboseth in habitu lugubri.

Quem a die tui ex solyma abitus nunquam exui.

David.

Quare

Non venisti tecum

Miphiboseth?

Miphiboseth. Dicam ingenue, si per te licet.

Domine mi Rex!
Infelix ego homo sum,
Sed simul innocens.
Te sequi meum Dominum
Sincera fuit mens.
Hinc Sibæ: sterne asinum,
(Nam claudus ego servus sum)
I, serve, fac obsequium.
At is contempsit me,
Abivit tacite.

2.

Domine mi Rex!
Quid querar de calunnia,
Qua denigrabat me?
Pro mea innocentia
Stant cives Solymæ.
Non peto tamen Domine,
Is poenas det calumniæ:
Sed fac, o DEI Angele,
Quod tibi placitum,
Nam tuus servus sum.

3. Do-

Ein Soldat. Miphiboseth kommt in dem Lager an;

Und das Gefolge aus der Stadt,

Das ihn begleitet hat,

Schnt sich nach Zeit, wo es dich sprechen kann.

Salom. O Bothschaft voll der Freuden!

David. Miphiboseth kommt mir entgegen?

Salom. O Freuden, die in meiner Brust sich regen!

Ich lasse mich von ihm nicht langer scheiden!

David. Verbleib allhier -

Du führ ihn zu uns her - - -

Miphiboseth du kommst so frey zu mir?

Gedenkest nimmermehr

An deine böse That?

Miph. Da siehst du deinen Knecht,

Der dieses Trauerkleid von jenem Tage an,

Da du geflohen bist, nie abgeleget hat.

David. Doch handletest du recht,

Da du bey meiner Flucht

Nur dein Wohl in der Stadt gesucht?

Miph. Ach! höre mich, warum ich dies gethan.

Mein Herr und König!

Es plaget mich das härieste Geschick,

Da ich iedoch unschuldig bin.

Es war mein vestgestellter Sinn

Dir meinem Herren nachzugehn.

Den Siba hieß ich mir den Esel zubereiten,

(Du weisst, ich kann kaum auf den blöden Füssen stehn)

Doch mein Befahl kommt' ihn nicht leiten,

Er zog davon, und ließ mich in der Stadt zurücke.

2. Akt im 2. O

Mein Herr und König!

Wie aber soli ich über diesen flagen,

Der mich der Untreu schuldig gab?

Das ich mich nicht verfehlet hab,

Bezeuget dir die ganze Stadt.

Jedoch begehr ich nicht, daß du das Laster straffest,

O Engel Gottes! thu du nur nach deinem Rath.

Was immer du mein König schaffest,

Wird doch dein Knecht kein Wort darwider iemals saa

3.

Domine mi Rex!

Tu a ferali pegmate

Ad mensam me vocasti.

Quod summæ est clementiæ,

Pro nato adoptasti.

Quid jam querelæ habeo?

Aut quid clamore exigo?

Hoc unum, Rex, te obsecro,

Fidelem crede me,

Non perfidum in te.

Salomon.

Audis hæc, pater, nec surgis in iras?

Nec tanti sceleris vindictam tu spiras?

Si scelus tremendum

Vel simplex calumnia sit:

Quam erit horrendum,

Cum illa a famulo

Mendaci & perfido

In Principem fit?

Hoc Siba patravit.

Judex fas exere.

In Fratrem peccavit.

Pater ulciscere.

Meretur, ut gratiæ excidat spe,

Qui tantum per dolos insinuat fe.

4. Fratres.

Salomon.

4. Fratres.

Salomon.

David.

Iraisci me vultis, o filii?

Et cui?

Nimirum judici

In audiendo nimis credulo,

In judicando

Nimis præcipiti.

O Fili mi, Miphiboseth!

Quam poenitet

De te sic judicasse!

Fuissem minus credulus,

Nec animus

Doleret se errasse.

O possem nimis prævolam

Sententiam

Ex toto retractare!

Quod possum, lubens facio,

Et spondeo

Amorem duplicare.

David.

Wein Herr und König!

Ich war schon in des Todes Klauen,

Da riefft du mich als Gast zu dir.

Welch eine Güte schien herfür,

Da du mich deinen Sohn genennt!

Was flage ich doch ist? Was kann ich mehr begehrn?

Nur dieses. Meine Treu hat sich niemals gewendet

Sie wird bis an mein Ende währen.

Du kannst mir allezeit ohn' alle Sorge trauen.

Salom. Dies hörest Vater, und verweilst zu ergrimmen?

Das Laster muss noch nicht in seinem Blute schwimmen?

Wenn die Falschheit und das Lügen

Allzeit grosse Fehler sind:

Welch ein schreckliches Verbrechen

Ist es, wenn mit solchen Trügen

Dieses lose Lasterkind

Seines Herren Tod begehrt,

Wie du iht von ihm gehört?

Die 4. Brüder. König du must dieses rächen.

Salom. Er greift unsren Brüder an.

Die 4. Brüder. Vater! er soll ungestraft der That sich unterfangen?

Salom. Der nur auf der Lügen Bahu

Zu der Gunst gelangen will, soll selbe nicht erlangen.

David. Ihr wollet meines Zornes Glut

Entzünden? Wider wen?

Der ich mit also schwachem Muth

Dem Bösewicht leicht Gehöre gab,

Und wider den Unschuldigen

Den härtesten Sentenz zu frühe gesprochen hab.

Miphiboseth, geliebter Sohn!

Es reuet mich,

Wie konnte ich doch dieses von dir denken?

O hätte ich doch nicht so leicht geglaubet!

So müste sich

Mein Herz in Schmerzen nicht versenken.

O könnte ich doch, was ich dir geraubet,

Zurücke stellen,

Und nicht umsonst ein besser Urtheil fällen!

Ich thue, was ich izo kann.

Und fang dich hiziger zu lieben an.

- David.* Miphiboseth, firmatæ amicitiæ
Hanc dextram pignus accipe.
Possessiones
(O duram sententiam!
At duris hisce temporibus congruam!)
Tu & Siba dividite.
- Miphiboseth.* Quam mitis hæc sententia!
Spem superat & merita.
- Miphiboseth.* O Domine!
O quantum amas me!
- David.* O Fili mi dulcissime!
Da ulnis stringam te.
- Miphiboseth.* Da Sibæ bona omnia
- David.* Da meliora tempora
Et reddam tibi totum.
- Miphiboseth.* Recuperare gratiam,
David. Augere tuam gloriam
Dav. & Miph. Hoc unum mihi votum.
Miphiboseth. Sat gloriæ
In me redundat hodie
Ex Regis gratia
Victoris gloria.
- Miphiboseth.* Vos Socii, & fidi cives Solymæ
Victorem inter Tubas & Tympana
Sincera inter vota & jubila
In regiam mecum reducite.

CHORUS.

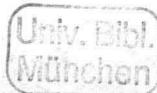
I, Victor, perge Solymam,
Et perditam
Instaura Rex Rempublicam.
In te sunt nostræ spes.
Clementia, Justitia
Insignia
Sint mentis tuæ decora,
Et lætæ fluent res.

O. A. M. D. G.

- David. Miphiboseth, sieh meine Hand,
 Die sey der neuen Liebe Pfand.
 Die Güter mußt du mit dem Siba theilen.
 Es fällt mir dieses schwer,
 Doch aber wer
 Kann dieser harten Zeiten Lauff verweilen?
 O Urtheil, das ein Beyspiel grösster Wilde!
 Nach welchem nie mein schwaches Hoffen zielte.
- Miph.
 Mein König!
- David. Mein liebster Sohn!
 Miph. Welch eine Liebe brinnt in dir?
 David. Umhalse mich.
- Miph. Dem Siba kannst du alle Güter schenken.
 David. Sobald wir bessre Zeiten leben,
 Wird ich dir alles wiedergeben.
- Miph. O könnte ich dich nach Verdiensten ehren!
 David. O könnte ich doch deine Ehre mehren!
 Beyde. Nur dieses wünsche ich.
- Miph. Die grösste Ehre erweist man mir,
 Und ich wird dieses Tags, so lang ich bin gedenken,
 An welchem ich des Überwinders Gnad erhielt,
 Und unsres Königs Sieg das Land mit Freud erfüllt.
 Ihr Bürger, und getreueste Gefährten,
 Ist ist die Zeit zu thun, was wir schon lang begehrten.
 Wir führen unsern Helden mit Freud erfüllten Schreyen
 In seine Residenzstadt ein.

Chor des Gefolges.

Gehe grosser König! zieh in die erfreute Stadt,
 Durch deine Hülff soll das gemeine Weesen
 Von Krieges Wunden bald genesen.
 Auf dich muß sich all unser Hoffnung steuern.
 Und wenn Gerechtigkeit, die dich erhalten hat,
 Und Milde, die dich allezeit geziert,
 In dir das ganze Volk regieret.
 Wird Israel die schönste Tage feyren.



A. 3. G. E. G